

The engine company.



DEUTZ AG · 51057 Köln / Cologne · Deutschland / Germany

Gazpromneft Lubricants, Ltd.  
Mr. Treskov Yaroslav  
Head of Technology development and quality control department  
Krzhizhanovskogo str. 14/3  
117218 MOSCOW  
RUSSIA

**Roswitha Leyendecker**  
Engine Oils, Fuels & Laboratory Analysis

Ottostraße 1  
51149 Köln (Porz-Eil)

Telefon: +49 (0) 221 822-4539  
Telefax: +49 (0) 221 822-15-5193  
E-Mail: leyendecker.r@deutz.com

Köln, 18.01.2016

**Regarding: Your DQC III-10 release application -renewal-**

Dear Mr. Yaroslav,

With reference to your release application of 2015-12-16 for the engine oil

**G-Profi MSI 10W-40**

Oil code:	GPN-04-02-09-05
DQC class:	III-10
Viscosity class:	SAE 10W-40
Sales region:	Europe, CIS Countries

we hereby grant you the non-exclusive right to use the DQC mark for identification of these lubricating oils within the scope of sale of the released lubricating oils under the conditions of our Company Standard H 0685-3 (issue February 2011) which you have accepted without restrictions.  
We recommend the claim language: Approved according DEUTZ DQC III-10.

This right only becomes effective with payment of the fee of 2000 Euro.  
The right according to sentence 1 of this letter expires automatically on 2019-02-28. DEUTZ's right to revoke the right at any time for good reason remains unaffected.

Kind regards

  
i.V. Dr.-Ing. Heiner Bülte

  
i.A. Roswitha Leyendecker